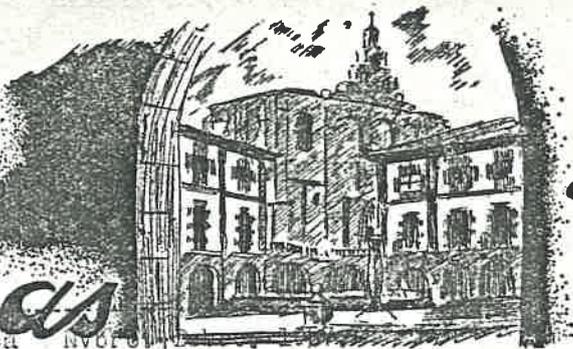




Núm. 10

a Parroquial. Santa María de Guernica



1957

MARIJESIAK

Sabéis todos, que la Villa de Guernica conserva entre sus tradiciones, unas costumbres singulares, que dan un colorido especial a las fiestas de cada época. Entre ellas ninguna tan sugestiva como la que se practica durante el mes de Diciembre, para conmemorar el Nacimiento del Niño Dios.

No podemos indicar de qué época data esta costumbre, pero sí nos atrevemos a asegurar que es antiquísima y que nuestros abuelos la habían recibido de sus antepasados habiéndola conservado y transmitido con toda pureza. Será culpa nuestra que no sepamos guardarla con cariño y amor.

Conocéis sin duda el significado de esta costumbre, más para que los niños de hoy sepan el verdadero sentido y la forma auténtica de los MARIJESIAK guerniqueses y como recuerdo para los que se hayan olvidado, quiero decir dos palabras sobre los mismos.

Al aproximarse las fiestas de Navidad, con el fin de preparar el ambiente del pueblo en orden al Misterio que se celebra, un grupo de hombres maduros, (en su mayoría casados) como representación del pueblo, hacen un Novenario original. Comenzando el día 16 hasta el día 24, se congregan en el atrio de "Andra Mari" de Guernica, a las 4 de la mañana, y de frente hacia el Tabernáculo, todos arrodillados, entonan la primera salutación a Jesús Sacramentado con la siguiente estrofa: SAKRAMENTU SANTU JAUNA-ZELEBRATU ZANIAN - YEENA IMINI DEFTSE - JESUS SALVADORIA.

Seguidamente por todas las calles y arrabales de la Villa Foral van entonando en sonoras melodías los Villancicos que los antepasados legaron a Guernica. ¡Qué bien resuenan en el silencio de la

noche las voces graves de estos hombres que dirigidos por un solista de voz timbrada, preludian la proximidad de una fiesta extraordinariamente alegre con las estrofas del "ABENDU SANTU ONETAN". ¡Qué bello y emocionante este despertar!

Creo interpretar el deseo de todos los guerniqueses al decir que esta santa costumbre no solo no debe desaparecer sino al contrario debe afianzarse más y más, nutriendo el grupo con nuevos y entusiastas elementos. Pero al mismo tiempo no puedo menos de manifestar el disgusto y la pena de muchos, al ver que algún año atrás, entre las voces graves de los hombres, se han oído voces femeninas que no dicen bien con la gravedad siempre conocida hasta aquí. Sería una lástima que al introducir nuevas formas, viniera a tierra una de las costumbres más clásicas de Guernica.

¡Ehorabuena, valientes cantores maritakos, y que con vuestros sacrificios sostengáis en pie esta tradición nuestra de Navidad!

Para que tú, guorniqué ausente tanto tiempo de tu pueblo, puedas en la intimidad de tu familia regustar tus años juveniles, te pongo a tu vista, algunas de las letras que aquí se siguen cantando. Cántalas tu con los tuyos.

Abendu santu onetan - Kristoren jayotxia - Jasote eder onegas - guztioz pozt gaitian - Maria Jesus - Jesus Maria.

Edogui dira zeruko ato urregorrik-kuak - ta eurakin batora - bide izarreskoak - Maria Jesus - Jesus Maria.

Billosik basagos boro - etzara zu pobria - Zeruan josirik dago - zuretzako orropia - Jesukristo adoratzon zaitugu - Josukristo.

Maria Virginia - edeguizu atia - ikusi daigun arian - zuretzako Uria - Jesukristo adoratzon zaitugu - Jesukristo.

SERVUS